



Izvedbeni plan nastave (syllabus<sup>1</sup>)

Sastavnica	Odjel za talijanistiku				akad. god.	2024./2025.				
Naziv kolegija	Povijest jezika				ECTS	3				
Naziv studija	Talijanski jezik i književnost									
Razina studija	<input checked="" type="checkbox"/> prijediplomski		<input type="checkbox"/> diplomski		<input type="checkbox"/> integrirani		<input type="checkbox"/> poslijediplomski			
Godina studija	<input type="checkbox"/> 1.		<input type="checkbox"/> 2.		<input checked="" type="checkbox"/> 3.		<input type="checkbox"/> 4.	<input type="checkbox"/> 5.		
Semestar	<input type="checkbox"/> zimski <input checked="" type="checkbox"/> ljetni		<input type="checkbox"/> I.		<input type="checkbox"/> II.		<input type="checkbox"/> III.	<input type="checkbox"/> IV.	<input type="checkbox"/> V.	<input checked="" type="checkbox"/> VI.
Status kolegija	<input checked="" type="checkbox"/> obvezni kolegij		<input type="checkbox"/> izborni kolegij		<input type="checkbox"/> izborni kolegij koji se nudi studentima drugih odjela			Nastavničke kompetencije		<input type="checkbox"/> DA <input checked="" type="checkbox"/> NE
Opterećenje	30	P	S	V	Mrežne stranice kolegija			<input checked="" type="checkbox"/> DA <input type="checkbox"/> NE		
Mjesto i vrijeme izvođenja nastave	SK – 154 Utorak 14:00 – 16:00				Jezik/jezici na kojima se izvodi kolegij			Talijanski		
Početak nastave	18. 2. 2025.				Završetak nastave			27.5. 2025.		
Preduvjeti za upis	Upisana 3. godina prijediplomskog studija									
Nositelj kolegija	Doc. dr. sc. Sanja Paša Maračić									
E-mail	spasa@unizd.hr				Konzultacije		Utorak 10:00 – 12:00 (Ured 140)			
Izvođač kolegija	Doc. dr. sc. Sanja Paša Maračić									
E-mail					Konzultacije					
Suradnici na kolegiju										
E-mail					Konzultacije					
Suradnici na kolegiju										
E-mail					Konzultacije					
Vrste izvođenja nastave	<input checked="" type="checkbox"/> predavanja		<input type="checkbox"/> seminari i radionice		<input type="checkbox"/> vježbe		<input type="checkbox"/> obrazovanje na daljinu		<input type="checkbox"/> terenska nastava	
	<input type="checkbox"/> samostalni zadaci		<input type="checkbox"/> multimedija i mreža		<input type="checkbox"/> laboratorij		<input type="checkbox"/> mentorski rad		<input type="checkbox"/> ostalo	
Ishodi učenja kolegija	Student stječe generičke kompetencije i znanja iz područja talijanske historijske gramatike i povijesti talijanskog jezika. Prepoznaje, razumije, interpretira, povezuje i uspoređuje teoretska znanja na fonološkoj, morfosintaktičkoj i leksičkoj razini te interpretira i povezuje povijesni razvoj talijanskog jezika, temeljeći se na povijesno-kulturnom razvoju Italije uz usporedbu i povezivanje teorijskih znanja povijesnog razvoja jezika s povijesnim razvojem talijanske književnosti. Nadalje, na temelju stečenih znanja, student prepoznaje, imenuje i klasificira pravce, discipline i predstavnike u okvirima jezikoslovnih i jezično-povijesnih istraživanja.									
Ishodi učenja na razini programa	1TN1 - Razumjeti, govoriti i pisati talijanski jezik na B2 razini prema Zajedničkom europskom referentnom okviru za jezike Vijeća Europe 1TN2 - Prepoznati, pravilno imenovati i klasificirati pravce, discipline i predstavnike u okvirima jezikoslovnih istraživanja 1TN8 - Instrumentalne kompetencije: temeljno opće znanje iz područja studijskog programa, usmena i pisana komunikacija na talijanskom jeziku, vještine korištenja programskih alata pri izradi samostalnih seminarskih i projektnih zadataka. 1TN9 - Interpersonalne kompetencije: komuniciranje s kolegama i suradnicima, sposobnost timskog rada, uvažavanje raznolikosti, primjena etičkih načela i normi koje se koriste u struci									

<sup>1</sup> Riječi i pojmovni sklopovi u ovom obrascu koji imaju rodno značenje odnose se na jednak način na muški i ženski rod.



	1T10 - Sistematske kompetencije: sposobnost primjene znanja u praksi, razumijevanje kultura i običaja drugih zemalja, a posebno talijanske, sposobnost samostalnog rada				
Načini praćenja studenata	<input checked="" type="checkbox"/> pohađanje nastave	<input type="checkbox"/> priprema za nastavu	<input type="checkbox"/> domaće zadaće	<input type="checkbox"/> kontinuirana evaluacija	<input type="checkbox"/> istraživanje
	<input type="checkbox"/> praktični rad	<input type="checkbox"/> eksperimentalni rad	<input type="checkbox"/> izlaganje	<input type="checkbox"/> projekt	<input type="checkbox"/> seminar
	<input checked="" type="checkbox"/> kolokvij(i)	<input type="checkbox"/> pismeni ispit	<input checked="" type="checkbox"/> usmeni ispit	<input type="checkbox"/> ostalo:	
Uvjeti pristupanja ispitu	Redovito pohađanje nastave				
Ispitni rokovi	<input type="checkbox"/> zimski ispitni rok		<input checked="" type="checkbox"/> ljetni ispitni rok		<input type="checkbox"/> jesenski ispitni rok
Termini ispitnih rokova			<a href="#">Ispitni rokovi Odjela za talijanistiku</a>	<a href="#">Ispitni rokovi Odjela za talijanistiku</a>	
Opis kolegija	Student se kroz kolegij upoznaje s poviješću talijanskog jezika uz prethodni kratki pregled historijske gramatike talijanskog jezika. U prvom dijelu se analiziraju najvažnije značajke fonologije, morfosintakse i leksika vulgarnog latinskog u odnosu na standardni talijanski (historijska gramatika) dok je u drugom dijelu kolegija predviđen kratak povijesni pregled razvoja talijanskog jezika s najznačajnijim institucijama i imenima koji su povezani s istom znanstvenom disciplinom i općenito talijanskim jezikoslovljem.				
Sadržaj kolegija (nastavne teme)	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Introduzione sillabo con cenni di linguistica storica.</li><li>2. Origine della lingua (con linguisti e manuali).</li><li>3. La lingua italiana e i suoi dialetti.</li><li>4. Gli albori della lingua italiana (LC vs LV).</li><li>5. Le prime testimonianze, i primi documenti del LV.</li><li>6. Fonematica (vocalismo e consonantismo del LV).</li><li>7. Morfosintassi e lessico del LV.</li><li>8. Gli inizi letterari (la Carta Ravennate, il Cantico delle creature, la Scuola siciliana)</li><li>9. La lingua del Duecento e la lingua delle Tre Corone.</li><li>10. Il Quattrocento (l'umanesimo volgare e classico).</li><li>11. Il Cinquecento (la questione della Lingua e P.Bembo).</li><li>12. Il Seicento (l'Accademia della Crusca e i suoi oppositori).</li><li>13. Il Settecento (l'Illuminismo e M. Cesarotti).</li><li>14. L'Ottocento (il secolo della lessicografia e N. Tommaseo).</li><li>15. Il Novecento e il Duemila (la politica linguistica del ventennio e le nuove questioni linguistiche).</li></ol>				
Obvezna literatura	1.Marazzini C. 2004.Breve storia della lingua italiana. Il Mulino.Bologna. 2.Migliorini B.1960(2001).Storia della lingua italiana. Bompiani.Milano.				
Dodatna literatura	1.Marazzini, C.2002.La lingua italiana.Profilo storico.Il Mulino.Bologna. 2.Dardano, M.2005.Manualetto di linguistica italiana.Zanichelli.Bologna. 3.Marazzini, C.2006.La storia della lingua italiana attraverso i testi.Il Mulino.Bologna. 4. Patota, G.2007.Grammatica storica dell'italiano.Il Mulino.Bologna.				
Mrežni izvori					
Provjera ishoda učenja (prema uputama AZVO)	Samo završni ispit				
	<input type="checkbox"/> završni pismeni ispit	<input checked="" type="checkbox"/> završni usmeni ispit		<input type="checkbox"/> pismeni i usmeni završni ispit	<input type="checkbox"/> praktični rad i završni ispit
	<input type="checkbox"/> samo kolokvij/zadaće	<input type="checkbox"/> kolokvij / zadaća i završni ispit	<input type="checkbox"/> seminarski rad	<input type="checkbox"/> seminarski rad i završni ispit	<input type="checkbox"/> praktični rad <input type="checkbox"/> drugi oblici
Način formiranja završne ocjene (%)	50% 1. kolokvij + 50% 2. kolokvij ili 100% usmeni završni ispit				
Ocjenjivanje kolokvija i završnog ispita (%)	/postotak/	% nedovoljan (1)			
		% dovoljan (2)			
		% dobar (3)			
		% vrlo dobar (4)			
		% izvrstan (5)			
Način praćenja kvalitete	<input checked="" type="checkbox"/> studentska evaluacija nastave na razini Sveučilišta <input type="checkbox"/> studentska evaluacija nastave na razini sastavnice				



	<input type="checkbox"/> interna evaluacija nastave <input checked="" type="checkbox"/> tematske sjednice stručnih vijeća sastavnica o kvaliteti nastave i rezultatima studentske ankete <input type="checkbox"/> ostalo
<b>Napomena / Ostalo</b>	<p>Sukladno čl. 6. <i>Etičkog kodeksa</i> Odbora za etiku u znanosti i visokom obrazovanju, „od studenta se očekuje da pošteno i etično ispunjava svoje obveze, da mu je temeljni cilj akademska izvrsnost, da se ponaša civilizirano, s poštovanjem i bez predrasuda“.</p> <p>Prema čl. 14. <i>Etičkog kodeksa</i> Sveučilišta u Zadru, od studenata se očekuje „odgovorno i savjesno ispunjavanje obveza. [...] Dužnost je studenata/studentica čuvati ugled i dostojanstvo svih članova/članica sveučilišne zajednice i Sveučilišta u Zadru u cjelini, promovirati moralne i akademske vrijednosti i načela. [...]</p> <p>Etički je nedopušten svaki čin koji predstavlja povredu akademskog poštenja. To uključuje, ali se ne ograničava samo na:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- razne oblike prijevare kao što su uporaba ili posjedovanje knjiga, bilježaka, podataka, elektroničkih naprava ili drugih pomagala za vrijeme ispita, osim u slučajevima kada je to izrijekom dopušteno;</li><li>- razne oblike krivotvorenja kao što su uporaba ili posjedovanje neautorizirana materijala tijekom ispita; lažno predstavljanje i nazočnost ispitima u ime drugih studenata; lažiranje dokumenata u vezi sa studijima; falsificiranje potpisa i ocjena; krivotvorenje rezultata ispita“.</li></ul> <p>Svi oblici neetičnog ponašanja rezultirat će negativnom ocjenom u kolegiju bez mogućnosti nadoknade ili popravka. U slučaju težih povreda primjenjuje se <u><i>Pravilnik o stegovnoj odgovornosti studenata/studentica Sveučilišta u Zadru</i></u>.</p> <p>U elektroničkoj komunikaciji bit će odgovarano samo na poruke koje dolaze s poznatih adresa s imenom i prezimenom, te koje su napisane hrvatskim standardom i primjerenim akademskim stilom.</p> <p>U kolegiju se koristi Merlin, sustav za e-učenje, pa su studentima potrebni AAI računi.</p>